

**Zeitschrift:** Schweizer Hebamme : offizielle Zeitschrift des Schweizerischen Hebammenverbandes = Sage-femme suisse : journal officiel de l'Association suisse des sages-femmes = Levatrice svizzera : giornale ufficiale dell'Associazione svizzera delle levatrici

**Herausgeber:** Schweizerischer Hebammenverband

**Band:** 93 (1995)

**Heft:** 3

**Rubrik:** Mitteilungen

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 02.04.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Sektionsnachrichten Nouvelles des sections



## AARGAU



064/64 16 31

### Neumitglied:

Flückiger Esther, Hallwil, 1983, Chur

Wir möchten unsere Mitglieder nochmals darauf hinweisen, dass am

**Montag, den 6. April 1995 19.30 Uhr** im Cafe Bank, Bahnhofstrasse 57, Aarau unsere Mitgliederversammlung stattfindet.

Die freischaffenden Hebammen treffen sich vorgängig um 18 Uhr im selben Lokal.

Der Vorstand freut sich auf eine rege Beteiligung und lässt alle Mitglieder herzlich grüssen.

Wer Interesse hätte, als Delegierte an der DV 1995 teilzunehmen, melde sich bitte bei der Präsidentin. Susanne Brogli



## BAS-VALAIS

027/55 92 46

### Nouveau membre:

Van de Poll-Petigny Marie-Thérèse, Grône, 1961, Lyon F

### Procès-verbal de l'assemblée ordinaire d'automne 1994 du 13.12.94

#### Tenue à Branson (Fully)

14 h. 10 Ouverture de la séance par la présidente.

#### 14 membres présents:

Marie-Hélène Bornet, Beate Canapa, Julia Micheli, Dalila Gaillard, Marie-Thérèse Renevey, Frédérique Fellay, Isabelle Walker, Monique Bruchez, Sylvie Delalande, Blandine Zufferey, Marie-Hélène Bovier, Anny Clivaz, Gaby Gabbud, Hilda Brunner.

#### Excusées:

Mmes M. Darbellay et Pascale Vouilloz.

#### Formation du comité:

Présidente: Marie-Hélène Bornet  
Vice-présidente: Marie-Thérèse Renevey  
Caissière: Julia Micheli  
Membres: Beate Canapa  
Dalila Gaillard

Après une courte présentation du comité mis en place lors de l'assemblée extraordinaire du 25 octobre écoulé, la présidente passe aux remerciements fleuris à l'adresse des 4 membres sortants de l'ancien comité: Isabelle Walker Présidente, Frédérique Fellay Secrétaire avec Monique Besse et Sylvie Delalande.

Plusieurs collègues sont fêtées pour leur fidélité à la section, soit Gaby Gabbud, AST-présidente, Anny Clivaz et M.-Th. Renevey pour 40 ans et plus, ainsi que Julia Micheli et Pascale Vouilloz pour 20 ans.

Les divers sont consacrés à un tour de table, en trois questions concernant notre profession:

1. Comment nous ressentons-nous, nous S.F. aujourd'hui?
2. Regrets, frustrations, satisfactions.
3. Souhais, projets pour l'avenir (personnel et de la section).

Beate relève toutes les réponses par écrit et le comité évaluera ces données à sa séance de janvier, en vue de la journée de formation continue de mars prochain.

Un copieux goûter préparé par Mme Pinet est offert par la section dans ce sympathique carnotzet décoré dans l'esprit de l'Avent.

16 h. 30 Levée de la séance dans la bonne humeur générale.

13 décembre 1994. M.Th. Renevey

## BEIDE BASEL



061/422 04 78

### Neumitglied:

Dzemaili-Sejdini Zimile, Basel, 1986, Tetovo (Mazedonien)

**Einladung zur Jahresversammlung** am Mittwoch, 5. April 1995 im Gasthof zum Goldenen Sternen, St. Albanrheinweg 70, Basel. Gemütliches Nachtessen um 18 Uhr, Jahresversammlung um 20 Uhr.

**Wir suchen dringend noch ein Mitglied** welches sich zur Wahl in den Vorstand stellt. Bitte melden Sie sich bei der Präsidentin, Franziska Suter oder bei Margrit Renz.

Mit freundlichen Grüßen für den Vorstand:  
Margrit Renz

### Neue Adresse!

Franziska Suter-Hoffmann hat gezügelt. Ihre neue Adresse lautet: Kirschblütenweg 2, 4059 Basel (Tel. folgt)

### Treffen der freiberuflichen Hebammen im Pfarreizentrum Füllisdorf

Dienstag	25. April	1995
Mittwoch	30. August	1995
Donnerstag	23. November	1995
	jeweils um 20 Uhr	

## BERN



031/331 57 00

### Neumitglieder:

Bellwald Helena, Spiez, Schülerin an der Hebammenschule Bern

Jungi-Kosel Christine, Bern, 1974, Lausanne  
Kauke-Urech Monika, Laupen, 1988, St. Gallen

Mangeat Sylvie, Thun, 1993, Bern

### Obligatorischer Fortbildungskurs der Berner Hebammen

Erstmals trafen wir uns im Hörsaal der Kinderklinik zu unserem Weiterbildungstag. Eigentlich sitzt's sich besser im modernen Gestühl - trotzdem trauerte ich den harten Holzbänken des grossen Hörsaals im Frauenspital nach. Irgenwie ein Vorgeschmack auf's neue Frauenspital im Inselkomplex!

Das Thema des Tages lautete: Sterilität-Reproduktionsmedizin in ihrer Bedeutung für die Geburtshilfe. Verschiedenste DozentInnen sprachen zum Thema: Aus fachlicher Sicht, Gynäkologen, ein Endokrinologe und ein Neonatologe. Zu den rechtlichen Aspekten äusserte sich ein Fürsprecher. Aus nicht weniger fachlicher Sicht sprach eine Physiotherapeutin und Jogalehrerin. Eine Hebamme äusserte aus feministischer Sicht Kritik an der Reproduktionstechnologie und zum Schluss sprach ein Naturheilarzt.

Ich nehme es gleich vorneweg: Mir hat der Weiterbildungstag und vor allem die Vielfalt der vorgetragenen Meinungen enorm gefallen. Vielen Dank den Organisatorinnen und den ReferentInnen. Ich habe das Gefühl, wieder auf dem aktuellen Stand der Dinge zu sein. Mich dünkt, etliche Kolleginnen hätten am liebsten die Ohren verschlossen vor der vorgetragenen Wirklichkeit. Doch es kann nicht darum gehen alles Machbare zu bejahen, aber ich glaube es ist wichtig, gut informiert zu sein.

Ich freue mich schon jetzt auf den Weiterbildungstag 1995!

Andrea Gertsch

**Hauptversammlung der Sektion Bern am 20. April 1995**

Zeit: 10.00 Uhr bis 12.00 Uhr Hauptversammlung, 12.00 Mittagessen, 14.00 Uhr bis 16.00 Uhr Besprechen der Delegiertenversammlung 1995  
 Ort: Restaurant Beaulieu, Erlachstrasse 3, 3012 Bern, Tel: 031 301 24 59

**Delegiertenversammlung: am 19. Mai 1995**

Vorschau:

**Mitgliederversammlung der Sektion Bern am: 15. Juni 1995**

Daten der freipraktizierenden Hebammen: 28.03.95  
 19.30 Uhr Kant. Frauenspital Bern

Eine Gruppe von Hebammen bietet **neu** ab März 1995 **Geburtsvorbereitungskurse im Wasser** an. Informationen bei Frau Vreni Dreier, Tel: 031 331 41 26

Regina Rohrer



**FRIBOURG**

021/907 63 21

**Nouveau membre:**

Joye Anne-Claude, Broc, 1994, Genève



**GENÈVE**

022/757 65 45

**Nouveaux membres:**

Bonnet Jocelyne, F-Machilly, 1983, Montpellier  
 Chevalier Pahud Danièle, Genève, 1994, Genève  
 Kunz-Lambelet Kathlin, Genève, 1973, Genève  
 Sintado Daniela, Bernex-Genève, 1994, Genève  
 Zaugg Véronique, Genève, 1994, Genève



**OSTSCHWEIZ**

071/35 69 35

**Neumitglieder:**

Brunner-Müller Hedy, Müstair, 1982, Zürich  
 Campestrin Daniela, Mollis, Schülerin an der Hebammenschule St. Gallen  
 Elkuch Gudrun, FL-Mauren, 1994, St. Gallen

Die Arbeitsgruppe 5. Mai hat ihre Tätigkeit aufgenommen. Mit Standaktionen an verschiedenen Orten in der Zentralschweiz werden wir auf unseren Beruf aufmerksam machen. Aus dem Verkauf diverser Artikel

werden wir wiederum eine Hebamme, diesmal aus Ungarn, unterstützen. Wir freuen uns auf Hebammen, die uns an diesem Tag mithelfen.

Interessierte melden sich bitte bei Barbara Ruf Heller, Tel. 041 51 56 28

**SOLOTHURN**

065/35 17 11

**Neumitglied:**

Saltzman Marie, Solothurn, 1979, Schweden



**VAUD-NEUCHÂTEL**

021/903 24 27

**Nouveaux membres:**

Boland Bourgnon Mary, Lausanne, 1985, Essex GB  
 Casalini Lepori Gladys, Berolle, 1985, Lucerne  
 Coulomb Gwerder Françoise, Epalinges, 1977, Nîmes F  
 Grothe Gilberte, Couvet, 1981, Lausanne  
 Hentzen Anne, F-Neuvecelles, 1987, Nancy F  
 Luvisetto Pascale, Ecublens, 1990, Dijon F  
 Martino Barbara, Lausanne, élèves à l'école des sages-femmes de Genève.



**Rapport d'activités de la section VD/NE et du comité pour 1994**

1994 – année du centenaire de notre Association et année de la famille – tout un programme qui s'est magestueusement terminé par un superbe livre relatant nos diverses activités, livre offert par l'Association à tous nos membres.

Pour marquer la journée du 5 mai et le centenaire de notre Association, différents stands ont été organisés à Nyon, Morges, Lausanne, Yverdon et Mézières. C'était l'occasion de nous rapprocher du public, de présenter notre profession, de vendre cartes postales, T-shirts et pâtisseries. Grâce à ces ventes, nous avons à nouveau pu verser la somme de frs. 2200.- à notre collègue Margaret Amodi, en Ouganda, pour scolariser les orphelins de sa région. Par contre, nous sommes étonnées de constater que se sont essentiellement les sages-femmes indépendantes qui les ont organisés et animés. Et notre souhait serait d'impliquer plus de collègues hospitalières. Afin de mieux nous présenter et faire connaître nos activités, nous avons fait faire 5 panneaux explicatifs de 70 cm de largeur sur 99 cm de hauteur. Ils sont destinés à agrémenter les stands ou manifestations organisés par la section. Ils peuvent être empruntés auprès des responsables de zone.

**SFI**

Les SFI ont adressé leur nouvelle liste nominative ainsi que le dépliant décrivant leurs activités à tous les obstétriciens, maternités et services sociaux du canton de Vaud. Une très vive réaction a été manifestée par deux gynécologues de Lausanne. Après une rencontre très animée entre deux représentants de leur groupe, Marie-Christine et moi-même, ils ont dénoncé nos démarches et activités auprès du conseiller d'Etat Claude Ruey. Celui-ci a pris favorablement acte de nos activités en précisant, entre autre, la place de chacune et chacun face à la maternité.

Les sages-femmes indépendantes neuchâtelaises ont fondé une association des sages-femmes à domicile. Elles ont élaboré des statuts, constitué une permanence téléphonique et informé tous les services ayant trait à la maternité.

Autant sur Neuchâtel et Vaud, les demandes de soins ambulatoires pré et post-natals sont en augmentation.

Le comité s'est réuni 7 fois. Les éléments essentiels traités ont été la Journée internationale des sages-femmes; le renvoi brutal de la directrice de l'école du Bon secours à Genève, l'exemplaire attitude et l'efficacité du comité genevois pour défendre ses membres et la profession; une prise de position par rapport aux nouvelles directives concernant les professions de la santé; une réflexion face aux nouveaux programmes de formation en soins infirmiers; organisation des assemblées générales. Yvonne Meyer nous informe avec diligence des rencontres et du travail effectué au comité central. Le comité en gestation informant et travaillant sur l'assurance maternité nous a également sollicitées afin de le soutenir dans ses démarches et activités. Nomination d'une commission paritaire pour traiter des difficultés pouvant intervenir au sein des sages-femmes indépendantes. Les informations recueillies lors des deux conférences des présidentes ont également alimenté nos comités.

Nous nous sommes rencontrées lors de 3 assemblées générales administratives et une journée de réflexion professionnelle soit aux auditoires de la Maternité, du CHUV et de Chantepierre. Lors de la dernière AG de l'année, nous avons eu la joie de fêter trois jubilaires, mesdames Noëlle Jordan, Marguerite Vittoz et Marianne Richard. Autant les sujets traités lors de la journée de réflexion professionnelle – les allergies alimentaires chez les nourrissons – les difficultés lors de l'allaitement et le sujet de l'ostéopathie présenté lors de la dernière AG ont eu un grand succès. Nous sommes très heureuses d'avoir suivi les propositions de Ruth Brauen et Marie-Christine Arnold de ne pas être sponsorisées pour le financement de la journée de réflexion profes-

sionnelle. En effet, nous avons ouvert cette journée aux professions touchées par le sujet; une finance de Fr. 30.- a été perçue auprès des non-membres de l'ASSF (et de l'ASI) ce qui nous a permis de couvrir les honoraires des intervenants.

Huit déléguées ont représenté notre section lors du dernier congrès. Nos fidèles Marie-Claire Thalmeyr et Nicole Demièville ont participé aux rencontres organisées par le CLAF.

L'effectif de notre section est resté stable, puisque nous comptons 187 membres au 31 décembre 1994, avons enregistré 16 adhésions dont 10 élèves, 15 démissions, 3 transferts et 2 décès. Bienvenues aux nouvelles et bon vent à celles qui nous quittent.

Sauf erreur ou omissions, je crois avoir fidèlement retracé nos activités de section pour l'année de notre centenaire.

Je réitère mes remerciements à toutes celles d'entre vous qui participez de près ou de loin à la vie et au dynamisme de notre section. Je souhaite vivement que nous continuerons à unir nos efforts pour améliorer la défense de notre profession.

Vucherens, le 26 janvier 1995,

*Bien à vous, votre présidente Charlotte*

## ZÜRICH UND UMGEBUNG



055/27 01 94

### Neumitglieder:

Basler-Leupold Käthi, Winterthur, 1985, Chur  
Hansen Rahel, Wetzikon, 1994, St. Gallen  
Künzle Christina, Winterthur, 1994, St. Gallen  
Lo Monte Olivia, Richterswil, 1994, St. Gallen  
Lukas Barbara, Winterthur, Schülerin an der Hebammenschule Zürich

Schnitzler Ute, Birchwil, 1994, Bonn D  
Schönenberger Antonia, Winterthur, Schülerin an der Hebammenschule Zürich

- Tous les membres de la section sont cordialement invités à la prochaine assemblée générale qui aura lieu le **jeudi 6 avril 1995, à 14 h 00**, à l'auditorium de la Maternité du CHUV. A l'ordre du jour: rapport des vérificatrices des comptes, journée du 5 mai, préparation de l'assemblée des déléguées, calendrier des activités pour 1995 et divers.

Die Fachgruppe der freischaffenden Hebammen trifft sich am:

Mittwoch, 15. März 1995

Mittwoch, 14. Juni 1995

Dienstag, 5. September 1995

Mittwoch, 15. November 1995

jeweils um 20 Uhr im Rotkreuzspital in Zürich

## ZENTRAL-SCHWEIZ



041/66 87 42

### 100. Generalversammlung der Sektion Zentralschweiz:

Der Vorstand freut sich, Sie zur Jubiläums-Generalversammlung einzuladen.

Datum: Montag, den 10. April 1995

Zeit: 19.30 Uhr

Ort: Hotel des Alpes (an der Reuss), in Luzern

Die Fachgruppe der freipraktizierenden Hebammen trifft sich am:

Montag, 20. März 1995

Mittwoch, 3. Mai 1995

Mittwoch, 21. Juni 1995

jeweils um 20 Uhr im Restaurant Sonne, Emmenbrücke □

## STAPFERHAUS LENZBURG



Interdisziplinäres Symposium

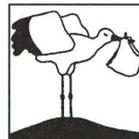
**Vorgeburtliche Diagnostik;  
Eine ethische Kollision.**

11. März 1995, 10.15 bis 16 Uhr  
Stapferhaus auf Schloss Lenzburg

Die vorgeburtliche Diagnostik zwingt uns individuell und als Gesellschaft zur Auseinandersetzung mit ethischen Grundfragen. Ist behindertes Leben in der heutigen Gesellschaft ein Störfaktor? Wo setzen wir Forschung und Wissenschaft Grenzen? Gibt es ein Recht der Eltern auf Nicht-Wissen von Diagnoseresultaten?

Referate von Albert Schinzel, Humangenetiker;  
Ahia Zemp, Psychotherapeutin  
Ruth Mascarin, Ärztin/ehemalige Nationalrätin  
Klaus Peter Rippe, Philosoph. Vertiefende Workshops zu Leitfragen  
Teilnahmegebühr: Fr. 90.- (Schülerinnen Fr. 50.-), inkl. Verpflegung und Dokumentation.

Programminformation und Anmeldung: Stapferhaus Lenzburg, Schloss, 5600 Lenzburg, Tel. 064 51 57 51 Fax 064 52 07 57



## Bezirksspital Fraubrunnen

Telefon 031 761 22 11 3303 Jegenstorf

Unser Akutspital mit 110 Betten liegt im Raum Bern. Für unseren Gebärsaal mit ca. 300 Geburten pro Jahr suchen wir eine

## dipl. Hebamme

(Teilzeit-Pensum möglich)

Übernehmen Sie gerne Verantwortung, und haben Sie Freude an selbständigem Arbeiten, so wenden Sie sich für weitere Auskünfte an Frau M. Rossi, Leitende Hebamme, Tel. 031 992 13 49 oder an Herrn Dr. P. Tschannen, Chefarzt, Tel. 031 761 22 11



Unser Regi bietet alle Vorteile eines kleineren Spitals mit 160 Betten: Persönliche Arbeitsatmosphäre, überschaubare Teams, verbunden mit einer modernen Infrastruktur, nicht weit von der Stadt Zürich.

Zur Ergänzung unseres Teams suchen wir eine aufgestellte, motivierte, selbständige

## Hebamme

Für unsere ca. 400 Geburten im Jahr steht eine moderne Gebärabteilung mit alternativen Gebärmöglichkeiten (z.B. Homöopathie) zur Verfügung. **Teilzeit-Anstellung ist möglich!**

Unsere Oberschwester der Klinik Geburtshilfe/Gynäkologie Katharina Möhl oder Frau Annemarie Schibli, Leitende Hebamme, geben Ihnen gerne weitere Auskunft, Telefon 055 61 31 11.

Schriftliche Bewerbungen bitte an Regionalspital Lachen, Personalabteilung, 8853 Lachen.

## belair PRIVATKLINIK

Wir suchen eine selbständige, flexible

## dipl. Hebamme

Jede Form von Teilzeitmitarbeit ist möglich.  
Stellenantritt nach Vereinbarung.

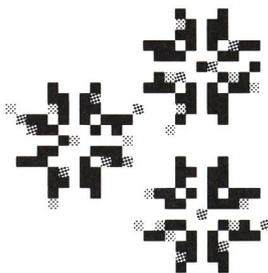
Weitere Auskunft erhalten Sie über  
Telefon 053 82 19 00

Gabi Winzeler  
Oberschwester

Privatklinik Belair  
Randenstrasse 59  
8200 Schaffhausen

## Bern Klinik Beau-Site

Eine Klinik  
der Hirslanden-Gruppe



Für unsere moderne Privatklinik mit Belegarztsystem suchen wir per sofort oder nach Vereinbarung eine selbständige und flexible

## Diplomierte Hebamme 100% (Tag- und Nachtdienst)

mit einigen Jahren Berufserfahrung.

Bei uns kommen ungefähr 600 Kinder pro Jahr zur Welt. Die liebevolle Unterstützung und die sichere Überwachung der Gebärenden sind uns ein grosses Anliegen.

Ein Schnuppertag ist bei uns jederzeit möglich!

Fortschrittliche Anstellungsbedingungen, grosszügige Fort- und Weiterbildung, 42-Stunden-Woche, 5 Wochen Ferien, Kinderkrippe und vieles mehr sorgen für ein attraktives Arbeitsklima.

Fühlen Sie sich angesprochen? Für weitere Auskünfte stehen Ihnen Frau Regina Buholzer, Leitende Hebamme (031 335 31 03) oder Frau Ruth Schweingruber, Ressortleiterin Pflege (031 335 33 70) gerne zur Verfügung. Ihre Bewerbungsunterlagen senden Sie bitte an die Personalabteilung der Klinik Beau-Site, Schänzlihalde 11, 3000 Bern 25.

- Die Hirslanden-Gruppe
- Clinique Cecil Lausanne
  - Klinik Beau-Site Bern
  - Klinik Hirslanden Zürich
  - Klinik im Park Zürich
  - Klinik im Schachen Aarau



## SHV-Mitglied sind besser informiert!

### **KANTONSSPITAL BADEN**

Das Kantonsspital Baden (nur 20 Minuten von Zürich) ist ein zeitgemäss eingerichtetes und organisiertes Schwerpunktspital mit 420 Patientenbetten.

Als

### **diplomierte Hebamme**

bieten wir einer Berufskollegin die Möglichkeit zur Erweiterung und Vertiefung ihrer Kenntnisse in diesem interessanten und modernen Fachbereich.

In unserer Gebärabteilung (und zugleich praktischen Ausbildungsstätte der Hebammenschule Zürich) mit ca. 1'400 Geburten pro Jahr engagieren Sie sich für eine fundierte, familienorientierte und individuelle Pflege und Betreuung. Sie legen Wert auf Eigenständigkeit im Beruf und setzen sich für ein kollegiales Arbeitsklima ein.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann rufen Sie uns doch an oder kommen zu einem unverbindlichen Gespräch vorbei. – Frau Doris Franchina, leitende Hebamme (Telefon 056 84 21 11 intern 8 23 41), oder Frau Sabine Sahli, Oberschwester Frauenklinik (Telefon 056 84 21 11 intern 8 23 29), geben Ihnen gerne weitere Auskünfte.



Ihre Bewerbung richten Sie bitte an Frau Zita Maag, Personalrekrutierung Pflegedienst, Kantonsspital, 5404 Baden.

M E R I A N  
I S E L I N  
S P I T A L



In unserem Privatspital mit modern eingerichteter geburtshilflich-gynäkologischer Abteilung (33 Betten) ist per 1. Juni 1995 bzw. nach Vereinbarung die Stelle einer

## **dipl. Hebamme** (50 %)

neu zu besetzen. Haben Sie gute fachliche Kenntnisse, Freude Verantwortung zu tragen und Bereitschaft zu kollegialer Zusammenarbeit in einem kleinen, gut überschaubaren Team? – Dann sind Sie die geeignete Mitarbeiterin für unser Spital.

Wir bieten Ihnen zeitgemässe Anstellungsbedingungen und Sozialleistungen sowie Weiterbildungsmöglichkeiten.

Frau Lucie Biedermann, Klinik-Oberschwester, und Frau R. Diener, Leitung Personaldienst, Tel. 061 305 11 11, stehen Ihnen für weitere Informationen gerne zur Verfügung. Ihre schriftliche Bewerbung richten Sie bitte an

**MERIAN-ISELIN-SPITAL, Personaldienst**  
**Föhrenstr. 2, Postfach, 4009 Basel**



Mitglied der Basler  
Privatspitäler-Vereinigung

### **INSELSPITAL** HOPITAL DE L'ILE

Universitätsspital Bern  
Hôpital universitaire de Berne

Für die Umsetzung des neuen Ausbildungskonzeptes sucht die Hebammenschule auf den 1. September 1995 oder nach Vereinbarung eine

### **Lehrerin für Hebammen oder Assistentin (80%)**

Haben Sie ein Hebammendiplom, eine pädagogische Ausbildung und sogar Führungserfahrung? Dann wäre diese Stelle sicher eine Herausforderung für Sie!

Auf Sie wartet eine abwechslungsreiche Tätigkeit mit entsprechender Verantwortung, Diskussionen zur Qualität der Betreuung sowie die Auseinandersetzung mit einem hebammenspezifischen Curriculum. Sie erteilen mitverantwortlich theoretischen und praktischen Unterricht in Geburtshilfe, Gesundheits- und Krankenpflege und arbeiten aktiv an laufenden Schulprojekten und am Aufnahmeverfahren mit. Das neue Ausbildungskonzept stützt sich auf ein gesetzlich gefestigtes Berufsbild der Hebamme als Medizinalperson und entspricht den heutigen Anforderungen der Erwachsenenbildung.

Auskunft erteilt Ihnen gerne Frau M.C. Monney Hunkeler, Leiterin der Hebammenschule, Telefon 031 300 11 07. Ihre schriftliche Bewerbung richten Sie bitte bis 31. März 1995 an Inselspital, Ausbildungszentrum, **Hebammenschule**, Frau M.C. Monney Hunkeler, 3010 Bern



# WEITERBILDUNGS-SEMINAR ZUR KURSLEITERIN FÜR GEBURTSVORBEREITUNG UND RÜCKBILDUNGSGYMNASTIK 1995/96

**20 Tage Intensiv-Seminar** - aufgeteilt in fünf Blöcke zu je 4 Tagen - vermitteln Ihnen das nötige Fachwissen für einen erfolgreichen Einstieg in eine neben- oder hauptberufliche selbständige Tätigkeit. Der Unterricht ist auf Ihr medizinisches und persönliches Fachwissen aufgebaut und umfasst Fächer wie Geburtsvorbereitung, Atmung, Entspannung, Körperarbeit, Wasserentspannung, Psychologie, Unterrichtsgestaltung, Kursorganisation, Aufbau einer selbständigen Berufstätigkeit, Gruppenführung, Einführung in PR und Werbung, etc. Erfahrene, engagierte Dozentinnen/Dozenten, helle Seminarräume. Persönliche Betreuung während des ganzen Seminars!

**Ort/Zeit:**

**Hotel zur Krone, 9056 Gals - im urchigen Appenzellerland**  
1'000 m hoch über dem Nebel / Panoramalage  
**30. Oktober 1995 - 23. Mai 1996** - 5 x 4 Tage Intensivseminar

**Anforderungen an die Seminarteilnehmerinnen:**

Vorzugsweise Hebammen und KWS-Schwestern - auch Wiedereinsteigerinnen. Positive, initiative Persönlichkeiten, die sich für den Unterricht mit Frauen und Paaren eignen. Lebens-/Familienerfahrung willkommen. AKP-Schwestern mit entsprechender Erfahrung.

**Anmeldung:**

Machen Sie jetzt den ersten Schritt! Für Seminardokumentation 95 anrufen, faxen oder nebenstehenden Talon einsenden. Aufgrund grosser Nachfrage empfiehlt sich eine frühzeitige Reservation Ihres Seminarplatzes!

**Unsere Adresse:**

**MATERNAS - freie Seminarorganisation im Schweiz. Gesundheitswesen**  
**Frau Annemarie Tahr - Zogg, Dietlikonerstrasse 22, CH-8303 Bassersdorf**  
**Telefon 01-837 02 07, Fax 01-837 02 47**

**BLOCK 1: 30. OKT. - 2. NOV. 1995**  
**BLOCK 2: 4. - 7. DEZ. 1995**  
**BLOCK 3: 5. - 8. FEBR. 1996**  
**BLOCK 4: 25. - 28. MÄRZ 1996**  
**BLOCK 5: 20. - 23. MAI 1996**



Bitte Seminarinfo 1995 senden!

Name/Vorname \_\_\_\_\_  
Adresse \_\_\_\_\_  
Beruf \_\_\_\_\_  
Tel. \_\_\_\_\_



Das Gute ist  
so naturnah wie

**MERTINA**

Seit 1966 Körper-Pflegemittel  
- naturnah belassen -  
deshalb **nur** direkt vom Hersteller

## MERTINA® Molke Baby-Pflege-Bad

bei millionenfachen  
Anwendungen  
hervorragend bewährt  
reingt mild und wirkt  
rückfettend  
gibt angenehm weiches  
Badewasser  
bewahrt der Haut die  
natürliche Beschaffenheit



bringt entzündliche  
Erscheinungen rasch und  
anhaltend zum Abklingen  
pflegt gesunde Haut  
sparsam im Verbrauch, da  
in Pulverform (Konzentrat)  
hautmildes Naturprodukt  
ohne chemisch-synthetische  
Konservierungsstoffe

Fordern Sie zum Kennenlernen und zur Weitergabe an die, von Ihnen betreuten Mütter und Familien Ihre **MERTINA® Hebammen-Sets** an bei:

**MERTINA** Schweiz/Suisse/Svizzera:  
... natürlich der Hebammen-Partner

**Christa Müller-Aregger**  
**Brünigstr. 12, Postfach 139**  
**CH-6055 Alpnach-Dorf**  
**Telefon und Fax 041/96 24 88**

**MERTINA® ist Partner für internationale Förder-Projekte: vor der Geburt - mit Hebammen (Hebammen-Ausbildung in Entwicklungsländern, etc.) zur Geburt - mit Entbindungs-Kliniken (Situationsverbesserung in der Versorgung Frühgeborener) und nach der Geburt - mit Stillberatern (Ausbau der La Leche Liga Europa, etc.)**

**MERTINA** ... und Sie empfehlen natürlich das Gute!  
Augsburger Str. 24-26 · D-86690 Mertingen · Tel. 09006/969723 · Fax 969728

Analyse: Molkenpulver 80 g, hauptlegende Tenside 10,0 g, Glaubersalz 5,0 g, Pflanzenextrakt von Kamille und Heublume 0,3 g, ätherische Öle, Duftstoffe und Rückfetter 2,0 g, Vitamine A, E, B<sub>1</sub>, B<sub>2</sub>, B<sub>6</sub>, Niacin, Calcium-Pantothenat, Biotin, Träger und Hilfsstoffe ad 100 g.  
Bestandteile nach CFTA: Whey-Powder, Disodium Cocamid MEA - Sulfosuccinate, Disodium Ricinoleamid MEA - Sulfosuccinate, Natriumsulfat, Guar Hydroxypropyltrimoniumchloride, Peg. 75 Lanolin Oil, Glyceryl Laurate, PEG-7 Glycerol Cocate, Flores Chamomillae, Flores Graminis, Perfum Oil, Vitamin A - acetat - Retinyl Vitamin B2 - Riboflavin, Vitamin B6-hydrochlorid - Pyridoxine hydrochloride, Vitamin E - Tocopherol, Biotin, Calcium-D-pantothenat - Calcium Pantothenate, Nicotinsäureamid - Niacinamide.

**Ja**, die **MERTINA® Hebammen-Partnerschaft** interessiert mich.  
Senden Sie mir dazu bitte ausführliche Informationen:

Name Vorname, Anschrift, Telefon

CH

# OXYPLASTIN® WILD

Schützt die zarte  
Babyhaut vor der Nässe  
der Windeln und  
verhindert damit  
Rötungen,  
die zum Wundsein  
führen.



Dr. Wild & Co. AG, 4002 Basel